

# Lesson 299

#### **Vocabulary Summary: Simplified:**

很多人认为 Hěnduō rén rènwéi Many people believe that

科技的进步帮他们带来了 Kējì de jìnbù bāng tāmen dài lái le Im provements in technology

很多生活上的方便 Hěnduō shēnghuó shàng de fāngbiàn Have mada life much more convenient

但是有些人发现 Dànshì yǒuxiē rén fāxiàn But some people have found out that

在买东西的时候 Zài mǎi dōngxī de shíhòu When shopping

少了很多服务 Shǎo le hěnduō fúwù Srevice has decreased

像以前我们走进一家店的时候 Xiàng yǐqián wǒmen zǒu jìn yī jiā diàn de shíhòu For, example in the past, when we entered a store

可能有人会帮你开门 Kěnéng yǒu rén huì bāng nǐ kāi mén Therer might be someone there to open the door for you

#### **Vocabulary Summary: Traditional:**

很多人認爲 Hěnduō rén rènwéi Many people believe that

科技的進步幫他們帶來了 Kējì de jìnbù bāng tāmen dài lái le Im provements in technology

很多生活上的方便 Hěnduō shēnghuó shàng de fāngbiàn Have mada life much more convenient

但是有些人發現 Dànshì yǒuxiē rén fāxiàn But some people have found out that

在買東西的時候 Zài mǎi dōngxī de shíhòu When shopping

少了很多服務 Shǎo le hěnduō fúwù Srevice has decreased

像以前我們走進一家店的時候 Xiàng yǐqián wǒmen zǒu jìn yī jiā diàn de shíhòu For, example in the past, when we entered a store

可能有人會幫你開門 Kěnéng yǒu rén huì bāng nǐ kāi mén Therer might be someone there to open the door for you



## Vocabulary Summary: Simplified:

并且跟你打招呼 Bìngqiě gēn nǐ dǎzhāohu And greet you

可是现在的情况不一样了 Kěshì xiànzài de qíngkuàng bù yīyàng le But the situation today is different

之前帮我们开门的人 Zhīqián bāng wŏmen kāi mén de rén The people who opened the door for us before

他们的工作已经慢慢地被科技取代了 Tāmen de gōngzuò yǐjīng màn màn de bèi kējì qǔdài le Have slowly had their jobs replaced by technology

现在我们进去一家店的时候 Xiànzài wŏmen jìnqù yī jiā diàn de shíhòu Now when we enter a store

门会自己打开 Mén huì zìjǐ dǎkāi The door will open by itself

还有,以前的洗衣店 Háiyǒu, yǐqián de xǐyīdiàn As well, the laundromats in the past

请了一些员工帮客人洗衣服 Qǐng le yīxiē yuángōng bāng kèrén xǐ yīfú Used employees to wash clothes for customers

## Vocabulary Summary: Traditional:

並且跟你打招呼 Bìngqiě gēn nǐ dǎzhāohu And greet you

可是現在的情況不一樣了 Kěshì xiànzài de qíngkuàng bù yīyàng le But the situation today is different

之前幫我們開門的人 Zhīqián bāng wŏmen kāi mén de rén The people who opened the door for us before

他們的工作已經慢慢地被科技取代了 Tāmen de gōngzuò yǐjīng màn màn de bèi kējì qǔdài le Have slowly had their jobs replaced by technology

現在我們進去一家店的時候 Xiànzài wǒmen jìnqù yī jiā diàn de shíhòu Now when we enter a store

門會自己打開 Mén huì zìjǐ dǎkāi The door will open by itself

還有,以前的洗衣店 Háiyǒu, yǐqián de xǐyīdiàn As well, the laundromats in the past

請了一些員工幫客人洗衣服 Qǐng le yīxiē yuángōng bāng kèrén xǐ yīfú Used employees to wash clothes for customers



# Vocabulary Summary: Simplified:

可是现在大部分的洗衣店 Kěshì xiànzài dàbùfèn de xǐyīdiàn But now most laundromats

都变成自助的 Dōu biànchéng zìzhù de They are self serve

现在很多加油站 Xiànzài hěnduō jiāyóuzhàn Many gas stations

也都变成自助的 Yě dōu biànchéng zìzhù de They are now also self serve

由于没有人帮你加油 Yóuyú méiyǒu rén bāng nǐ jiāyóu Since no one is there to help you fill gas

所以客人就必须自己下车加油 Suǒyǐ kèrén jiù bìxū zìjǐ xiàchē jiāyóu People have to get out of the car themselves and fill up their gas

另外,不少交通警察的工作 Lìngwài, bù shǎo jiāotōng jǐngchá de gòngzuò As well, the jobs of many traffic policemen

也被红绿灯取代了 Yě bèi hónglǜdēng qǔdài le Have also been replaced by traffic lights

如果像这样的情况继续发生 Rúguǒ xiàng zhè yàng de qíng kuàng jìxù fāshēng If situations like this keep taking place

## Vocabulary Summary: Traditional:

可是現在大部分的洗衣店 Kěshì xiànzài dàbùfèn de xǐyīdiàn But now most laundromats

都變成自助的 Dōu biànchéng zìzhù de They are self serve

現在很多加油站 Xiànzài hěnduō jiāyóuzhàn Many gas stations

也都變成自助的 Yě dōu biànchéng zìzhù de They are now also self serve

由於沒有人幫你加油 Yóuyú méiyǒu rén bāng nǐ jiāyóu Since no one is there to help you fill gas

所以客人就必須自己下車加油 Suŏyĭ kèrén jiù bìxū zìjǐ xiàchē jiāyóu People have to get out of the car themselves and fill up their gas

另外,不少交通警察的工作 Lìngwài, bù shǎo jiāotōng jǐngchá de gòngzuò As well, the jobs of many traffic policemen

也被紅綠燈取代了 Yě bèi hónglǜdēng qǔdài le Have also been replaced by traffic lights

如果像這樣的情況繼續發生 Rúguǒ xiàng zhè yàng de qíng kuàng jìxù fāshēng If situations like this keep taking place



## **Vocabulary Summary: Simplified:**

# **Vocabulary Summary: Traditional:**

我们未来可能就只会忙着处理自己的事 情

Wǒmen wèilái kěnéng jiù zhǐ huì máng zhe chǔlǐ zìjǐ de shìqíng In our future we might be too busy taing care of our own things

然后只剩下一点点的时间 Ránhòu zhǐ shèngxià yīdiǎn diǎn de shíjiān Which will leave us with little time

可以服务其他的人了 Kěyǐ fúwù qítā de rén le To serve others

处理 chǔlǐ To deal with

处 chǔ To deal with 我們未來可能就只會忙著處理自己的事 情

Wǒmen wèilái kěnéng jiù zhǐ huì máng zhe chǔlǐ zìjǐ de shìqíng In our future we might be too busy taing care of our own things

然後只剩下一點點的時間 Ránhòu zhǐ shèngxià yīdiǎn diǎn de shíjiān Which will leave us with little time

可以服務其他的人了 Kěyǐ fúwù qítā de rén le To serve others

處理 chǔlǐ To deal with

處 chǔ To deal with



# **Lesson 299 Notes (Simplified / Traditional):**

1. Note the sentence Hěnduō rén rènwéi kējì de jìnbù bāng tāmen dài lái le hěnduō shēnghuó shàng de fāngbiàn literally means "Many people believe technology improvements help them bring many life conveniences."

Hěnduō rén rènwéi kējì de jìnbù bāng tāmen dài lái le hěnduō shēnghuó shàng de făngbiàn

很多人认为科技的进步帮他们带来了很多生活上的方便 / 很多人認為科技的進步幫 他們帶來了很多生活上的方便

Many people believe that improvements in technology have made life much more convenient

- **2.** Like in English, it is helpful to use synonyms in your Chinese writing and speech, to avoid repeating yourself. Take a look at the following synonyms used in this article:
- a. zŏu jìn and jìnqù.

走进 and 进去 / 走進 and 進去.

to enter and to enter.

b. bìngqiě, háiyǒu and lìngwài.

并且, 还有 and 另外. / 並且, 還有 and 另外.

as well, as well and as well.

c. bù shǎo and hěnduō.

不少 and 很多. / 不少 and 很多.

many and many.

d. dànshì and kěshì.

但是 and 可是. / 但是 and 可是.

but and but.

**3.** The sentence women weilái kenéng jiù zhǐ huì máng zhe chulǐ zijǐ de shìqíng features a new word chulǐ.

women wèilái kěnéng jiù zhǐ huì máng zhe chulǐ zìjǐ de shìqíng

我们未来可能就只会忙着自己的事情/ 我們未來可能就只會忙著處理自己的事情 in our future we might be too busy taking care of our own things

chǔlǐ 处理./ 處理. to handle.